

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1972-1973.

30 MAI 1973.

Projet de loi modifiant la loi du 23 décembre 1963 sur les hôpitaux.

SOUS/AMENDEMENT PRESENTE
PAR LE GOUVERNEMENT.

ART. 5.

Insérer un § 5bis dans cet article, tel qu'il est amendé
par le Gouvernement (S. n° 259, 1972-1973) :

« Tenant compte des dispositions des paragraphes précédents, le Ministre fixe le projet du programme quinquennal hospitalier.

» La tranche annuelle du programme est insérée au budget du Fonds visé à l'article 6bis. »

Justification.

Le texte proposé complète et précise les textes déposés antérieurement.

De l'ensemble des textes il devra ressortir qu'on tâchera de suivre en matière de programmation hospitalière le système-P.P.B.S. :

— l'estimation globale des besoins (planning) se fait par la fixation des critères de programmation;

— le programme quinquennal (programming) détermine, sur base des priorités proposées par les Commissions régionales de programmation, quelles parties de l'estimation globale des besoins sont retenues pour réalisation dans les cinq ans;

R. A 8678

Voir :

Documents du Sénat :

477 (Session de 1970-1971) : Projet de loi.

202, 259, 273 (Session de 1972-1973) : Amendements.

BELGISCHE SENAAAT

ZITTING 1972-1973.

30 MEI 1973.

Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 23 december 1963 op de ziekenhuizen.

SUB/AMENDEMENT VAN
DE REGERING.

ART. 5.

Een § 5bis in dit artikel zoals het voorgesteld wordt bij Regeringsamendement (S. nr. 259, zitting 1972-1973), in te voegen, luidende aldus :

« Rekening houdend met de bepalingen van voorgaande paragrafen stelt de Minister het ontwerp van het vijfjarenprogramma voor de ziekenhuizen vast.

» De jaarlijkse schijf van het programma wordt ingeschaald in de begroting van het in artikel 6bis bedoelde Fonds. »

Verantwoording.

De voorgestelde tekst vervolledigt en verduidelijkt de vroeger ingediende teksten.

Uit het geheel van de teksten moet blijken dat zal getracht worden inzake ziekenhuisprogrammatie het P.P.B.S. systeem te volgen :

— de algemene behoeftenraming (planning) gebeurt bij het vaststellen van de programmatiecriteria;

— het vijfjarenprogramma (programming) bepaalt, op basis van de prioriteiten welke door de regionale programmatiecommissies werden geadviseerd, welke onderdelen van het globaal behoeftenpakket voor verwezenlijking tijdens de vijf komende jaren weerhouden worden;

R. A 8678

Zie :

Gedr. St. van de Senaat :

477 (Zitting 1970-1971) : Ontwerp van wet.

202, 259, 273 (Zitting 1972-1973) : Amendementen.

— la tranche annuelle (phase du budgeting) précise cet élément du programme retenu qui sera retenu dans l'année concernée pour réalisation dans les différentes régions pour les divers secteurs des hôpitaux.

Le caractère coercitif du programme peut se réaliser à ces différents stades.

*Le Ministre de la Santé publique
et de l'Environnement,*

J. DE SAEGER.

— de jaarlijkse schijf (budgeting-fase) preciseert dit onderdeel van het weerhouden programma dat tijdens het betrokken jaar in de verschillende streken van de onderscheiden sectoren van de ziekenhuizen zal weerhouden worden.

Het coërcitief karakter van het programma kan aldus op deze verschillende niveaus uitwerking hebben.

*De Minister van Volksgezondheid
en Leefmilieu,*

J. DE SAEGER.